## 閣樓上的林布蘭 漫談知識經濟時代之 藝術授權

郭鎮武、徐孝德

元二〇〇〇年十二

### 蘭 的

Van Rijn, Re mbrand 六〇六

。林布蘭在阿姆斯特丹發

]長才,

成為

個成功的

二〇〇一年中的另一場拍賣會 上,林布蘭的另一幅畫作 價值絕對是與日俱增 專業行家的鑑賞判別之後 為有價值的事物, 著時間底蘊的豐厚積累, 畫家嘔心瀝血的精心創作,隨 這樣的事件透露出一個訊息: 畫作接連拍出如此高的行情 幣三億九千萬元)。林布蘭的 九千六百英鎊的高價(約新台 自畫像,拍出六百九十四萬 Paintings)上,林布蘭的一 日的一場拍賣會(Old Master ○○三年、倫敦時間七月十 則賣出了四千萬美金。到了二 萬元。而在相隔六個月之後 中,敲出了兩千六百萬美金的 (Rembrandt)的一幅〈仕女圖 荷蘭十七世紀著名畫家林布 十三日倫敦佳士得拍賣會上 在競爭激烈的競標過程 相當於新台幣八億五千 再經過後世 而 其 成

生重大變故的生命舞台

物體的對比讓畫彷彿變成立 影對比的手法,光影的投射和 Pieter Lastman相當擅於使用光 此段歷程,啟發他成為歷史畫 名畫家Pieter Lastman門下 到阿姆斯特丹,受業於當時著 大落。在他十八歲那一年, 個小康的磨坊家庭。一生大起 並熟稔於敘事畫的技巧 布蘭生於荷蘭萊登的 搬

天, 生活富裕、 但在這之後,不符當時肖像畫 生的分水嶺, 特丹國立博物館裡的 的代表作是目前收藏在阿姆斯 才確立不朽的名望。他最有名 格的 嫌棄, 是當時炙手可熱的畫家; 布蘭在死後經數個世 這幅 事業開始走下坡, 夜巡〉受到委託 順遂,名聲如日中 畫也是林 在此之前 〈夜巡〉 布蘭 7,他的 紀

> 產 與兒子早逝,他本人最後破 ,在貧困中度過他的晚年

# 布

伏太大,也戲劇化的遭逢人生 響和演變, 許多的變異與苦痛 讓他在不同時期的畫作產生影 知 由 百年後更盛於他在世時 他的畫作連連拍出高 由於林布蘭的一 拍賣會的拍賣官們 但他的聲名恐怕在 , 生高低起 固然因此 價 , 這 甚 即

可 可

值



63歲的林布蘭自畫像〔註一〕 Self Portrait in at the Age of 63, 1669 (oil on canvas), Rembrandt Harmensz. van Rijn (1606-69) / National Gallery, London, UK, / The Bridgeman Art Library / Artkey Co. Credit line:BAL 3739

掃描 台各典藏機構, 業流程, 料的數位化工程, IE 提供給外界了解與運用 (構之智慧資產重現光明的計 一是扮演將塵封多年的各典藏 製 0 透過大規模的文物典藏資 位 Ħ 前 建立Metadata等標準作 |典藏國家型科技計畫 正風起雲湧的激勵全 行 政院國科會正 將「 經由拍攝 林 : 布蘭 推 動

之角度進行設計 實是站在文化保存與學術運 數 但 位典藏計畫之初衷 無可諱言的 , 各典藏機 或 科 , 用 其 會

之士慧眼識英雄 已久的林布蘭畫作 至建議 看看是否有老祖先們塵 民眾 回去清理家中的 正待有 識 封 閣

資産, 應重新檢視其塵封多年的智 受重視之同時, 的競爭優勢。 國家或企業也相對的具有強盛 產之上,擁有最多智慧資產的 位內容產業之興起 重要性已逐漸凌駕於有形資 隨著知識經濟 盤點後賦予新時代之價 而在知識產權 企業與機構 時 無形資 代 與 慧 亦 越 產



夜巡畫像 The Nightwatch, c.1642 (oil on canvas), Rembrandt Harmensz. van Rijn (1606-69) / Rijksmuseum, Amsterdam, Holland, / The Bridgeman Art Library /

Artkey Co.Credit line: BAL 116823

賦予的二項權利 創作作品後,他將擁有法律所 權概念。我們知道,當藝術家 素,任何人都可具備初步之授 其實只需要了解幾個簡單的要 複雜之權利義務關係來思考。 會直接就想到法律,並以相當 藝術授權之興起與原因 談到授權,可能許多人 一為著作財

至提供顧問資訊的角色方為上 產業界進行合作與應用, 法亦應透明化,以鼓勵並協助 與流通, 內容之加值利用機制。究其 典藏機構應加速建立數位典藏 立法委員及產業界均呼籲,各 業務。上述二計畫執行至今, 關加值應用則列為後續處理之 預算進行數位化工程即可, 制,並未深入了解與思考後續 位內容後端之加值應用授權機 的而作為運用之範疇,對於數 内容均是基於非營利、 包含文建會所產生之數位典藏 應用之利基點,亦即大家先以 數位典藏內容之加值應用 相關授權之程序與辦 教育目 甚 相

或申請 不同 定: 人之生存期間及其死亡後五十 作權保 律保護期限為止,目前兩岸著 之日起就享有著作權,直到法 註冊才能享有者(登記主義 權及商標專用權必須申請 有著作權。」不必作任何登記 之權利 則可移轉授 人格權無法轉移 製 因此藝術家自創作完成 「著作人於著作完成 改作、發行等移轉他人 (原創主義), 0 一為著作 護期限均存續於著作 依據我國著作權 授權方式可為 人格權 著作財 與專利 三時享 法規 獲准 產

該作品 所有權, 著作財產權之衍生權利 「著作財產權 畫作後 品品 畫,你僅取得了這幅畫作的 , 於大家有誤解 如果大家到畫廊去買了一 我們知道其實授權是授其 瞭 解了簡單的著作權 則 財 0 產權 但 仍 如果取得畫家的作品 就可隨意自行複製 可 如果你未取得作品 以 」,並未擁 」,則不可複製 複製該作品 以 為花錢收 : 比如 觀念 有該

> 法重 不允許的 任 何 製的侵權 衍生產 行為 묘 其實都 是法律 是 非

位

更是 數位 產值 動國 觀摩並分享 聯合會 處,也就是因為授權之處理程 内容產業商業化 可讓所有典藏機構參考學習 授權處理規定, 擬訂出來的極為多元與廣泛的 教國內相關領域企業意見 頸問題,參考法國國家博物館 過施行之「 (二〇〇六) 徒呼負負,無法創造有效經濟 有極豐富之數位內容,也只能 序及訂價機制未臻完善,故 意產業時,常會有窒礙難行之 續之加值應用層面 典藏機構在進行文物典藏 把當初國內所有推動數位 · 國立故宮博物院甫於去 內數位內容產業及文化創 化工程時 頭 其實就是為解決上述瓶 前 痛的 訂 (RMN) 收費標準及請 所 這 授 述 昌 權 項經驗值得大家 ,多未思考到 年七月修正 像授權收費 訂價 應用之行政部 這套規定不但 由 ,因此 於 機制 初 予以 期 , 所 在推 辦 通 雖 後 品數

術家 外均 成為藝文內容與商業運作的 用用途等進行詳 再授權等行為。 助藝術創作者進行相關重製 理中介業者, 企 口 以B2B形式獲取長期循環抽 各產業成熟完整的經濟 介媒合者。 何種角色,重點在執行授權以 定釐清相關權利義務 授權商 者著作財產權移轉合約後 業加值之發展與運用 商業模 為網路 其數位內容 (Licensor) [饋利潤 代理商中介角色(Agent) 業形 於經濟型態的多元化 並回 使用範 有協助創作者之授權 象, 之運 (Licensee) 的產品種 式誕生 饋 圍 即是大家較不注 應有智財報 協助被授權商提 而代理商擅於應用 快速 用 產業之發展 較不擅 於取得藝術創 , 通常會針對被 使用年限 細規範 常有 建 藝 7 術 於處 0 ,故國 產品 新 創 酬予 機制 , 但不論 以界 理 作 穎 , , ` 使 尤 中 協 代 商 者 的因 差 升 成 作 内 `

於歐 美智慧財產 權 觀

行之多年,且授權 達業發展

因

此全球藝術授權消

# 山之石、可以攻錯

六千一百萬歐元,故宮約為**兩** 年來自創意行銷部的收入有 家博物館聯合會 七百二十億美金,而法國 有五百四十 產 因此博物館是積極性的知識 能藉以提升世人生活美學,開 物館教育體系延伸的作用 曾指出「博物館賣店」具有博 席巴索克(Beverly Barsook) 一業,英國一年的觀光收入 博物館新 美國博物館商店協會主 光景點有新台幣 個遊客在故宮甚至台灣 遊客數目已逐漸上 。由於自SARS後 億英磅, 體 驗經濟效應, (RMN) ] 美國 一萬元 /; 且 國 有

> 之收 地,並能夠帶動台灣文化創 以及生活美學與創意設計之基 只是一個古董陳設地,更要把 複合經濟體 產業及數位內容產業的成長。 它當成一個文化生產的機制 施政重點,就是希望博物館不 來,即以活化故宮資產 左右的消費, 的 。故宮林曼麗院長就任以 入,更可振興台灣文化觀 入。不只提供國庫龐大 提升競爭力作為 就立即產 、打造 生極 意 口

四億 授權複製衍生品的種類數量。 析調查,發現同為全球前五大 運模式,以及實質收益進行分 發展趨勢與策略營運的〈商業 構,主要營收差距主因, 會博物館營業額相差近三十三 的國立故宮博物院與美國大都 館商品授權及產業競爭力之營 週刊〉〔ᆵ三,曾為文探討博物 ,差距達到新台幣四十三點 長期觀察與報導台灣產業 元。分析二者之營收 即 結 在

大英博物館和俄羅斯隱士館並國大都會、法國羅浮宮、英國宮館藏超過六十五萬件,與美論館藏件數或品質,故

模式的確值得本院深入了解以 雖多故宮三倍,但其商業操作 顯示美國大都會博物館除館藏 幣,相差故宮超過三十三倍。 兌美元匯率約三四元為計 及效法。 都會營收為四四點 達一點三二億美元 除捐款贊助之後的實際營收則 收一點三五億台幣 報表兩相對照之下, 稱全球五大博物館 八八億新台 以新台幣 大都會扣 故宮年營 然而財 大

的金雞母 等。也就是大都會博物館靠本 他收入多來自衍生品、會員費 收入卻佔不到百分之二十,其 不到百分之二十;大都會門票 之營收結構比例 三十二間之博物館 由其分散於美國和其他地區共 紀念品 而業外收入才是大都會博物館 業賺的是小錢(策展門票), 上,複製文物紀念品營收則佔 收入佔全年營收百分之六十以 項而看 另外 計 的 、會員費等)。此外 '珠寶等,各式文物複 ,從窗簾 (諸如文物複製品 再深 ,故宮門票 入探討兩者 賣店之商品 傢俱到限

力量 關鍵點就在於授權,以及為其 產品說故事 每年達三千兩百萬美元以 相當於新台幣十一億元 (story-telling) 上營

製品和紀念品就超過二萬

種

生活 將不僅止於富麗堂皇的展覽場 東方台灣文化的國際友人居家 術授權的模式, 常見的策展展覽,若能善用藝 更務實的主動 產的被動功能, 續效益, 若未能有效延展館藏展品的後 及專業學術研究的 故 而能深入到全球各地喜愛 宮 則僅徒留保護文化資 擁 有 擴展。除了透過 豐富的經典館 相信故宮國寶 而缺乏更廣泛 入才,

授權方式與流程

形象授權 授權方式亦可區分為:商品授 歸納為三大方向, 畫作授權、數位授權。而 促銷授權、 授權商又會依據品牌差異 而 故宮近年授權實務運作已 除了以上列舉方式 分門別類 通路授權 即產品授 極 不不 為複 以及

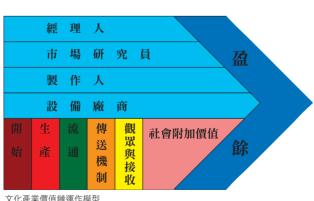
> 規劃、行銷策略與推廣、 品包裝、防偽標籤製作、 為:設計送審、打樣送審、產 供必要之審核及協助 金回饋結算等 曝光策略。各階段流程可分解 至會一 簽約後需進行多次溝通, 案的結束。 是為授權的開始, 其 起討論共同行銷造勢之 (他更多元的授權方式 產品授 授權商與被授權 權流程議約完 而非專 最 權 通 路 且提 後甚 商

活中, 運作附加價值 異、吸引潛在客群眼光的商業 之商業產品 且具有市場競爭力、市場區隔 業整體形象、 良好的行銷通路 且具發展潛力的 「數位檔案」 如何具體應用於加強企 數藝術授權於日常 提升產品競爭差 ,必須是有創意 煥化為高價 |產品 , 方能將簡單 再加 上 生

中, 個 術與娛樂管理》 納 秀芝譯) 依據Ruth Rentschler所著 魚夫先生曾於 文化的 「文化產業價值鏈 拜杜法案 《文化新形象 乙書中 其 許 \_ 之 文 我

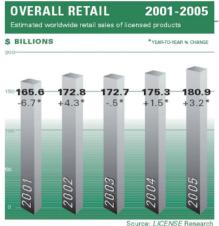
> 程 的資源投入應為不可或缺之過 權流程後,成為商品之運作程 作 所以要有盈餘前 模型,本文引用以使大家 ,數位檔案經由複雜之授 ,各方面

建設 規修訂 勃發展,必須從環境整備 造性的内容開發、專門人才的 、數位典藏之加值 ` 台 國家及社 灣 稅賦機制 數 位 内 會的認識 容產 應用要想蓬 、法律制度、法律制度 ` 創 尤



文化產業價值鏈運作模型

2001~2005年全球授權商品市場市值



2001~2005年藝術授權產品之總營業額

2001-2005 Art \$ BILLIONS **17.0** 18.0 18.9 18.6 19.0 +5.8 +5.0 1.5 +2.2

四年

增

加

Ŧ.

美元

,

主

要授權主體

(Licensor) 十六億

藝

術與出

版授權

,

묘 包含

牌

和

商

標

授權

,

卡

通

造型

全球 新統

授 計

權

商品市場

市值

總計

一千八百〇九億

較

0

 $\bigcirc$ 美

是將散: 為方能對 統整於 助 步 養 \驟建構、地區文化產 等進行努力。 進入外 佈 活絡投資貸款制度 於 於各部會的 個 數 窗口之下 國 位內容產 市 場 最重要的 執行 (國際 業有 筆 業務 - 者認 業 ` 所 發 流

具 工 〕手機 聚之力 最 大效 以品 寢 智 務 正 其 桌 慧 因授權 牌 財 益 授權產業善用智慧財 布等跨專業領域 同 電 效益締造整 產 時生產服 能借力使力 產業立 腦螢幕背景 , 口 透過專 基於核 飾 體 產品 業分 産業 , ` 文

### 則可 更多營收毛利 產業提供具Story-telling的附 於此波國際東方熱風潮 加 值 造 順勢 最 值 大利 讓同樣 而 吸引 而上 潤 更多目光 成 本的 為國內外製造 而華 物件 人藝 創 因 中 術 造 智 加 授

### 簡 或 際 藝術 授權產 業 趨 勢

Industry 院 Association) 和 International Licensing 哈佛 據 國際授權組 語業學院研究 Merchandisers' 委託耶魯管理 織LIMA /[\ 壆 組

> 時 肖像 尚 藝 而 術授權 運動」  $\bigcirc$ Ō 網路 娯 等數大類 產 1.00 和 業 互 , 於年營 動 0 流 多 五 媒 行

產

效

益

,

能

夠

為

相關

被授

權

商

亮眼, 美元 業額 年 百分之五左右之成長率 稍為下 致藝術 球授權產業中 ○五年總營業額達 研 億美 , 運 美金一千八百〇九億的 究Licensor授 授權 比 滑 額 動類授權 除二〇〇 外, 家用品 元 成 較二〇〇一 泛長快速 產品全球總營業 是 每年均持 所有授 營業額提高 兀 近 權 的 年因雅典奧 來表現最 家具等 藝 年成長了 百九十 續維 術 權 類 類 作 0 持 型 億 額 為 全 ,

所

成

的

0

六

 $\bigcirc$ 產 完

六年

授權

產

業

年 以

調

杳

報告 0

及 全

數據顯示

二〇〇五年

權帶來可觀收入。 手法,將為二○○六年藝術授藝術與商業、媒體結合的行銷

### フルイニロ

步 , 用之發展, 多元化。文物數位化與加值 見度, 機構不得不思考的問題 存之間尋找平衡點,將是典藏 典藏將面臨愈來愈開放的腳 而文物的商品化蕴含著龐大的 將成為未來閃亮的新興產業, 物貼近人們的生活 示教育研究用途,釋放到產業 數位內容產業之發展面向更為 使用極多之數位典藏素材 .機,典藏機構無法逃避文物 0 加了文化應用加值產品的可 業蓬勃發展 如何在商業機制與文化保 利用種種加值 由於近年來台灣數位 而結合藝術授權 將文物從傳統的展 使得業界可以 方案 , 數位內容 ,使文 ,更使 ;也 内容 應

術創作者進行相關重製、再授功效發揮重要的方式,協助藝重要的關鍵。藝術授權是將其傳統產業,其中智慧財產權是

掌握 慧財 製的 須投 取何 的價 金額 以及著作 就因為有這樣的特性,它的應 式從中積累 等行 便十分廣泛。數位化成果採 商的利益如何平衡, 價值被著作 產保護, 種方式釋出 成本卻非常低 入大量金錢成本 值極高 的價值並不是一 商品化的過程及保護 而是經由授權分享的 人、 0 使著作重製物 目標市場需求 典藏機構、 數位化之工程 藝術品著作原件 權人所享有 , 釋出後的智 0 筆龐 數位內容 均為授 但是複 加值 大的 而 產 的 亦 方

權重要的課題。

產業 值產 中重 素材 圖像. 也是 將成為國際授權市場 心的 位圖像的方式。 權保護與管理, 制的考驗,還牽涉到智慧財 重要推行的 未來應商機無限 要的 業不只是必須面臨市場機 ,尤其東方藝術授權產業 , 加值成為數 更是「兩兆雙星」 數位典藏及內容產業 題,數位圖 為典藏單 顆閃亮的巨星 重點之一。 預期藝術授 及有效運用 位內容產業之 位 像加值利 Ī 前 注目 最為 由數位 計 0 加 權 數 產 畫

譯

- 奇公司取得本文之二張圖像授權,特此致謝藝奇公司。 (Artkey Co)。本文撰寫收集資料期間,恰為去年歐洲夏季長假,從七月開始直至去年十月,位圖像授權The Bridgeman Art Library 協助行銷全世界,台灣圖像總代理為藝奇藝術授權公司位圖像授權The Bridgeman Art Library 協助行銷全世界,台灣圖像總代理為藝奇藝術授權公司
- 假,由藝奇公司協助取得授權。 種畫法受到當時委託者的嫌棄。原作珍藏於荷蘭阿姆斯特丹國立博物館,圖片亦因歐洲夏季長拿著火槍、打著鼓的士兵表情與動作都極有變化,但由於被畫之人只關心於臉像清楚與否,這和光線交錯造成畫面的動感與詩意表現行進中的隊伍,上尉和中尉往前邁步擺出自豪的姿態,和光線交錯造成畫面的動感與詩意表現行進中的隊伍,上尉和中尉往前邁步擺出自豪的姿態,體肖像只是將一群擺好姿勢的人由畫家畫出。但是,林布蘭為了傳達生動活潑的氣勢,以陰影體,不完工八年,由戈克上尉連隊的國民自衛隊員預訂。當時尚未發明攝影,所謂集
- 《商業週刊》,第八四八期,二〇〇四年二月二十三日發刊